



Իրանաթրքն պէ՛հէր դըստը պիր տէֆալը 3 տէ՛.
Ի բի տէֆա իշու՛ն պէ՛հէր տէֆաթըն . 2 " "
Իւշ տէֆա իշու՛ն պէ՛հէր տէֆաթըն . 1 1/2 " "
Իւշ տէֆաթըն դըստը զաւն, վէ զայե՛կ ուզաւ ի
լանա՛կ իշու՛ն պորձն բազաթըն զաւնըն .
Տաշալաթընն կէ՛հէն մէրթու պ վէ Իրանաթրքն, բա՛
լմա մէալաթիքըն, կէտսընքիդիլն իւ զիլինն աւ
տաւաւ. սըմ տէֆաթըն սալա զաւնըն .

Հէր նէ իսէ, շու գատարը սահէ
հէն մալիւմ տիւր քի, պու խուսուս
իշիւն իշուսիւս վէ ճրտնաս տէվ
էթլէրի պէշնիւնէ հիշ պիր սէօհպէթ
օլմաքը, մաւսթլէրէրէ հվէշքի լի
սի վիւվէտտէթ վէ խալիթէ իւզ
րէ տիր, վէ պու վուգուսթարը
իքի թէրաֆ տախի պիր էշ եէրինէ
գոյմադը ալը: Աիսիւս Պիզմարգըն
խաւթալըզնա տպիր սահէհ
հզմալարս հէնիւզ եօգ տուր: Պու
խաւթալըզ իշիւն քիմի խաֆիֆ պիր
շէյ տիր տէր, քիմի տախի օ գատար
աղըլլաթըր քի, Պիզմարգըն պու
տէօշէքաէն գալոգաճաք եօգ տուր
սի. որսգալմէ Էնպընտա վիւգուս
տէթ հանիւրարի թաախիգ խտը:

«Գաղտնիքն ինչոյն Լափարը Լափը հարեալիւնի .

1863 Յունիս 4 Սալը կիւնիւնտէն իմիպորթէն Էէնիտէն թէպոիլ օլուեմայատագ :

ገብረ-ጊዮርጊስ ማርያም ስቴፋኖስ ሰው

[illegible]

• Բեօբըի-դէշ արդար իշխէ =

1216	"	14	Գապայիճաշան Պեղիկիմաշ Օրմաքեցի Պելիպպիյէի Արնաուտքեցի Պեպքե Բ. Հիսապը Միրիկուն Եւնիքեցի Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ :
1		6	Պեշեքիմաշ Օրմաքեցի Պելիպպիյէի Արնաուտքեցի Պեպքե Բ. Հիսապը Գանդաւա Միրիկուն Եւնիքիս, Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ Եւնիքիմաշպէրէ :
250	"	1	Պեշեքիմաշաւուն Օրմաքեցի Գաւառաշէշիմէ Արնաուտքեցի Բ. Հիսապը Միրիկուն Եւնիքեցի Պեպքեց Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ :
4		5	Գապայիճաշան Պեշեքիմաշ Օրմաքեցի Պելիպպիյէի Արնաուտքեցի Բ. Հիսապը Միրիկուն Եւնիքեցի Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ Եւնիքիմաշպէրէ :
6		11	Պեշեքիմաշ Օրմաքեցի Արնաուտքեցի Պեպքե Բ. Հիսապը Միրիկուն Եւնիքեցի Պեպքեց Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ :
8		14	Օրմաքեցիաշուն Արնաուտքեցի Բ. Հիսապը Միրիկուն Եւնիքեցի Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ Եւնիքիմաշպէրէ :
918	"	1	Պեշեքիպպիյիմաշի Արնաուտքեցի Բ. Հիսապը Միրիկուն Եւնիքեցի Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ Եւնիքիմաշպէրէ Գաւառաշէ :
10		18	Միրիկունաշի Եւնիքեցի Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ Եւնիքիմաշպէրէ :
1030	"	16	Պեշեքիմաշաւուն Օրմաքեցի Արնաուտքեցի Պեպքե Բ. Հիսապը Միրիկուն Սիճիշիս Եւնիքեցի Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ Եւնիքիմաշպէրէ :
11		6	Գաւառաշէշիմէ Պեպքե Բ. Հիսապը Միրիկուն Եւնիքեցի Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ :
1215	"	5	Տօղլուս Արնաուտքեցիլաիս :
1		8	Տօղլուս Արնաուտքեցիլաիս :
145	"	5	Պեշեքիմաշաւուն Պելիպպիյէի Արնաուտքեցի Հիւ մաալաւան մաալա :
9		6	Գապայիճաշան Պեշեքիմաշ Օրմաքեցի Գաւառաշէշիմէ Արնաուտքեցի Բ. Հիւ մաալաւան մաալա :
10		8	Գապայիճաշան Պեշեքիմաշ Օրմաքեցի Գաւառաշէշիմէ Արնաուտքեցի Հիւ մաալալը ԲՅ/4 տէ :
11		2	Պեշեքիմաշաւուն Օրմաքեցի Արնաուտքեցի Միրիկուն Թարապիկա Պեցիլաբաբէրէ :
1450	"	8	Պեշեքիմաշաւուն Օրմաքեցի Գաւառաշէշիմէ Արնաուտքեցի * Կու վաբարպուր էիւր արմաղ :
2		2	Լուսիկաւապաւան Գաւառաշէշիմէ Պելիպպիյէի Վեշիքեցի Վանիքեցի Գանդաւա իւլ : Հիսապը

սի, Սենաթօ մէջ ճիւղի թէրաֆընտան
պիւլա միւտտէթ թէխիւր Գըլընժը
սորը :

1107 1747-48.

1837-1838

Ֆրանսա խարիճելէ նաղըրը Սիւսիւ տը Սուլթիէ, Արդոյ մաղահաթ, կիւղարը Սիւսիւ իէսթիէն, տիւնդադուլ էլէտի :

Յրանա զաղէթաւոր տէր քի,
Իշէն Նախօրէն հաղորէթէրի այլն
19 ունտա ճումա կիւնիւ Իշէթա-
տան չրգոյ, Պա.քրէշէ, վէ անտէն
Ստամբուլ կէլէճէք տիր :

1937-41

Բրէնս Նաբօէօն հաղրէթէրի,
պա կիւն Բէշթայը թէրք կոչելու պ,

պաղըր Վաճար զատե կեանքնրն քէյ
է լիւրնի թէշրիֆ պուլուրու գտան
սոզրա, Պաղլաշա, աճան Պուքրէ-
շէ վէ անտէն թամպուլա աղիմէ թ
խտէ՝ ճէք տիր :

1 5th 19 3rd 19

Ի դրա (Թանկի միւսու. Էյարտա
ճէլապէն տէր քի , աշտանմէլէրին
Թալարիլինէ , վէ ճճնէպիլէր իլէւն
տախի ճարի օլան մուհաքէմլէրին
իշտապընա տայիլ , Սըրըր հիւքիւ.
Թէթի Թարաքիլնտան պիւր Թէքիլիթ
քէնախն օլունմուշ տուր :

Վէ պուհա իւովեթէն Սորոր
միւշարիւէյն տէր քի, պու թէքիւֆ
շիմտի ֆէվզէլտէ միւթալաա թահ
թրնտա արր :

Արդ 'Նէքեղըր Արւմէյիէն եւթիշ
միշ տիր:

Գանձաւ Բ. Պաշտէ վեղ. ց. Թաշաղիս Պէշխարսեր ։

10 11 Պէշխարսերսն Ներկէ բեց Վանիցը գաւառից ։ Ա. Հիւսարը գաւառն Չուսղուցիս ։
Բաշա Պաշտէն, Պէշ. ց. Թաշաղիս Պէշխարսեր ։ Ճա. մայապարտն մայաւ ։

10 45 " 47 Գաւառնաւ ց. Պէշխարսեր Ներկէ բեշիւ Վանիցը գաւառից ։ Ա. Հիւսարը Գան-
ձաւ Բաշաղիսը վեղ. ց. Ճա. մայապարտ Պէշխարսեր ։

11 35 " 5 Գաւառնաւ ց. Գաւառնաւ ց. Պէշխարսեր Ներկէ բեց Վանիցը ։ Ա. մայապարտ ց. ։

[illegible]

Պատժ վարժարան պիղի

11 15 " Պէշյուքեդերեանն թարապիկն Ենիիքէջ Միքիկն Բ․ Հիւարը Պէպէք Արնաուտքէյ
Գուրուշէշն Օրթաքէջ Պէշիքմաշ :

14 45 " Պէպօղլոսն Բ․ պաղէ Գանձաւն Ա․ Հիւարը Վանիքէյ Չնկէլքէջ Պէշիքպիկ Գուպ-
կաշնուք Պէշիքմաշ :

1 " Ենիմանյալեանն Պէշյուքեդերէ թարապիկն Ենիիքէջ Սթէնիս Միքիկն Բ․ Հիւարը
Պէպէք Արնաուտքէյ Օրթաքէջ Պէշիքմաշ :

4 " Արնաուտքէյոանն Գուրուշէշն Օրթաքէջ Պէշիքմաշ Գապաժմաշ :

5 " Պէշյուքեդերեանն թարապիկն Պէպօղ Բաշապաղէ Գանձաւն Ա․ Հիւարը Գանսիլի
Վանիքէյ Չնկէլքէջ Պէշիքպիկ Գուպկաշնուք :

2 30 " Ենիմանյալեանն Պէշյուքեդերէ թարապիկն Ենիիքէջ Սթէնիս Միքիկն Բ․ Հիւարը
Պէպէք Արնաուտքէյ Գուրուշէշն Օրթաքէջ Պէշիքմաշ :

3 30 " Պէշյուքեդերեանն թարապիկն Ենիիքէջ Միքիկն Բ․ Հիւարը Պէպէք Արնաուտքէյ
Օրթաքէջ Պէշիքմաշ Գապաժմաշ :

7 30 " Պէշյուքեդերեանն Պէպօղ Միքիկն Գանսիլի Արնաուտքէյ Պէշիքպիկ Պէշիքմաշ :

8 " Պէշյուքեդերեանն թարապիկն Ենիիքէջ Միքիկն Բ․ Հիւարը Պէպէք Արնաուտքէյ
Օրթաքէջ Պէշիքմաշ :

8 30 " Պէշյուքեդերեանն Պէպօղ Բ․ Պաղչէնի Գանձաւն Ա․ Հիւարը Գանսիլի Վանիքէյ
Չնկէլքէջ Պէշիքպիկ Գուպկաշնուք Դաւիթաք :

9 " Ենիմանյալեանն Պէշյուքեդերէ թարապիկն Ենիիքէջ Միքիկն Բ․ Հիւարը Պէպէք Ար-
նաուտքէյ Օրթաքէջ Պէշիքմաշ :

10 " Ենիմանյալեանն Պէշյուքեդերէ թարապիկն Ենիիքէջ Միքիկն Բ․ Հիւարը Արնաուտքէյ
Գուրուշէշն Օրթաքէջ Պէշիքմաշ Գապաժմաշ :

ጥንታዊ ዘንድ ጥቅም-ተገቢ ልማት/ጥገና፡

12 15 " Գապ-Թաշտան զեշիվթաշ Օրմաբեջ գեղըբայիկ Սրնառաբեջ Պեպեք Բ Հիսար
13 0 " Միրիկն Ենիբեջ Թարապիա Պեշուբաբեք Ենիմանայլե ։
13 50 " Գապաթաշտան զեշիվթաշ Օրմաբեջ գեղըբայիկ Սրնառաբեջ Պեպեք Բ Հիսար
14 0 " Միրիկն Ենիբեջ Թարապիա Պեշուբաբեք ։
2 " Խափեմապրան Գուրուհնուք զեշիվթաշ Հնիկէբեջ վանիբեջ Գանաթիլի Ա Հիսար
2 30 " Գեշիվթաշտան Օրմաբեջ Գուրուհնուք Սրնառաբեջ Պեպեք Բ Հիսար Միրիկն Են-
3 0 " Պեշիվթաշտան Օրմաբեջ գեղըբայիկ Ենիմանայլե ։
3 50 " Պեշիվթաշտան Օրմաբեջ գեղըբայիկ Սրնառաբեջ Բ Հիսար Միրիկն Ենիբեջ
4 0 " Թարապիա Պեշուբաբեք ։
4 50 " Պեշիվթաշտան Օրմաբեջ Սրնառաբեջ Պեպեք Բ Հիսար Միրիկն Ենիբեջ Պեշ-
5 0 " Գուրուհնուք Սրնառաբեք ։
7 30 " Պեշիվթաշտան Օրմաբեջ Սրնառաբեջ Բ Հիսար Միրիկն Ենիբեջ Թարապիա Պեշ-
8 0 " Թարապիա Պեշուբաբեք ։
9 45 " Պեշիվթաշտան Օրմաբեջ Գուրուհնուք Սրնառաբեջ Բ Հիսար Միրիկն Ենիբեջ
10 0 " Թարապիա Պեշուբաբեք Ենիմանայլե ։
10 50 " Գուրուհնուք գեղըբայիկ Հնիկէբեջիւ վանիբեջ Գանաթիլի Ա Հիսար Գան-
11 0 " Թաշ Բ Պեշուբաբեք ։
12 45 " Պեշիվթաշտան Օրմաբեջ Սրնառաբեջ Պեպեք Բ Հիսար Միրիկն Սթեփան Ենիմ-
13 0 " ան Թարապիա Պեշուբաբեք ։
14 " Պեշիվթաշտան Գուրուհնուք Պեշիվթաշիկ Հնիկէբեջ վանիբեջ ։
15 30 " Գապաթաշտան զեշիվթաշ Օրմաբեջ Գուրուհնուք Սրնառաբեք ։
Բապար կիւնքի մարտիր հեղաթիւնի նիւ արմա ։

ጊዛው ሲሞቅ ደክና ባርነትን ለማስወግድ ምርመራ

Հաջորդան 8 Հաս մաս իրթեհի ախշամյնաան իթխարեն Բաղար կիւնէրիտան մաստա Ասայր վէ
Գարթալա իշէէն վարորարան վագթր հարաբեթէրի :

11 30	"	3	Հէպէլէ Ճարմաթի Պէօլիքաթան Պաշիպի Գրնալ :
11 30	"	10	Բէնտիլիքի Գարմաթի Պէօլիքաթան Հէպէլէի Գնալը : Զօմաթան վէ Բուժ Խորթաւ Կիւն- լիի Իշլաւ Դէմաթի ինչոյ Զմայաճաճ ալը :
1 30	"	12	Գարմաթան Պէօլիքաթան Ճարմաթի Հէպէլէի : Զօմաթալը 1 1 4 կէշէրէք Բէնտիլքուն գալաճաճք :
7 45	"	3	Գարմաթան Պէօլիքաթան Հէպէլէի Գնալը :

የቴዎድሮስ-ጳጳስ ልጁ ደብረኤፍርድ፡

2	"	3	Գրնալս Զէպլերի Պէշիքաւաս Գարթալ :
9	"	10	Գրնալս Զէպլերի Զաքարի Պէշիքաւաս Գարթալ Բէնտիկ : Զոմաս վէ Բուժ Երթու կիւնլերի Խճա օժոյշանաթ արը :
10	"	12	Զէպլերի Զաքարի Պէշիքաւաս Կարթալ Զոմաս կիւնլերի Բէնտիկ ու զարանաթ :
1030	"	3	Գրնալս Պարդալ Պէշիքաւաս Զէպլերի :

[illegible]

11 30	"	Գարթաշտանի Պէտիւքատու Հէյրէիի Պուրդաւ Գընալը :
8	"	Պէտիւքատուան Ճարմիի Հէյրէիի Գընալը :
9	"	Գարթաշտանի Պէտիւքատու Ճարմիի Պուրկալը և

[illegible]

1 30 " Գերնալուսան Պաւրկադ Հէյդէկէն Ճարթովի Պէշիւքաստ Գալթալ :

2 30 " Հէյդէկէն Ճարթովի Քէշիւքաստ :

40 15 " Գնալը Պիւրկադ Հէյդէկէն Քէշիւքաստ Գալթալ :

Բարին 18 յունիս :

Գ.ժնտություն	աշխարհ	59 40
Գ.աբանաբան		59 80
Լեռնաբան	աշխարհ	59 1/8 59 3/8
Գ.աբանաբան		59 5/8 59 7/8
1865 Օսմանյան իրենից դուրս		51 1
		51 2
Ֆրանսիայի Ֆինանսային	5 0/0 աշխարհ	70 15
Գ.արանաբան		70 22 1/2
Ի.Բ.Բ.Բ. Ֆինանսային	աշխարհ	55 5
Գ.աբանաբան		55 5
Ի.Բ.Բ.Բ. Գ.ժնտություն		95 18
Ի.Բ.Բ.Բ.Բ.		41 2 1/8

ト、ル、ル、ル、

Вм. дт ро 5206

Պէշիկթաշտա, Սաքսո մահալէ,
 օխտէ Սէզարըզ սօդաղընտա օն պիր
 նսւմէքօ իլէ մուրազգւմ, Լմինէ
 Շէրիֆէ հանըմըն մութտարըֆէ օլ
 տուղլս պիր պասլ խանէսի, հիւքիւ

մէ թ թէրաֆնետան մէգատն չըգարը-
լարապ, օթուզ իւչ պին զուրուչա
թալիպի զուհուր լիչտիխ, միւնա-
տիսի լուսուճ աղա թէրաֆնետան
պա բուսուլա իֆատն օրուսուչ օլ-
մաղ իլէ, զիւնտէյէ թալիպ օլաիւ-
բըն պու կիւնտէն իթիպպէն նիհա-
յէթ օթուզ պիւր կիւն լիլնտէ, Ղա-
լաթմաուտ Սանտրիչճըլըր լիլնտէ մու-
չիմ, Ղիւնատիլի մուժարիչէյէ միւ-
րաճաւթ իլլէմէլէրի իլան օլունուր:

ԻՂԱՆ Ֆիլ Հազիրան Լ ԻՂԱՌ Ֆիլ
 Խէֆէր ԿԿ ՍԻԿԵ

ՄԻԻԷԼԼԻՖԻ ՂԱԶԵԹԱ
ՅՈՎԱԾՓ ՎԱՐԴԱՆԵԱՆ

ԴԵԼԵԳԱՏԱ ԷՐԹԵՆԻ ԳԻՒՄԵՍԻ ՍՕԳՐԱԴ Ն⁰ . 24
Յ. ՄԻՒՀԷՆՏԻՍԵԱՆ ԹԱԽԱՆԻՍԻՆՏԷ